

## 2019 해외 사진 공모전 번역본 Ver 1.1



Photo taken by Suk Hye Myung (Jusanji Pond 주산지)



**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

## 2019 ND 어워드 해외 사진 공모전 참가 방법

해외 사진 공모전:

Neutral Density Photography Awards 2019

참가 자격:

전 세계 18 세 이상의 아마추어/프로 사진작가들은 누구나 참여 가능합니다. ND 어워드와 관련된 업종에 종사하는 직원이나 관계자들은 참여할 수 없습니다.

참가 비용:

참가비용은 두번(4 월/9 월)의 마감일을 기준으로 다르게 적용이 되니 마감일을 지켜주세요.

### <조기 마감 (2019 년 4 월 28 일까지)>

일반인/아마추어 사진작가

- 1 개의 출품작만 출품가능: \$15
- 2-5 개의 출품작 출품가능: \$20

프로 사진작가

- 1 개의 출품작만 출품 가능: \$20
- 2-5 개의 출품작 출품가능: \$25

### <최종 마감 (2019 년 9 월 22 일까지)>

일반인/아마추어 사진작가

- 1 개의 출품작만 출품가능: \$20
- 2-5 개의 출품작 출품가능: \$25

프로 사진작가

- 1 개의 출품작만 출품가능: \$25
- 2-5 개의 출품작 출품가능: \$30

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

여러 개의 카테고리에 출품을 원하시는 경우 추가 비용이 있습니다. 다양한 카테고리에 출품을 원하시는 경우 카테고리당 \$10 씩 추가비용을 내셔야 합니다. **예를들어, 카테고리 자연과 사람, 이 2 개의 카테고리에 출품을 원하시는 경우에는 나머지 한 개의 카테고리에 대한 추가 비용 \$10 불 더 지불하셔야 합니다.**

출품 비용은 ND 어워드 홈페이지에서페이팔과 신용카드로 지불 가능합니다. 이때, 참가 비용은 미국달러로 지불하시게 됩니다. 참가비용을 지불을 하시면 영수증에는 "ND NETWORK" 라고 찍힙니다.

**마감 날짜:**

조기마감 2019 년 4 월 28 일  
최종 마감 2019 년 9 월 22 일

**카테고리:**

**Architecture**  
(건축/건물)

Bridges (다리)  
Buildings (빌딩)  
Cityscapes (도시풍경)  
Interior (인테리어)  
Other (기타)

**Nature (자연)**

Aerial (항공)  
Landscapes (자연풍경)  
Seascapes (바다경치)  
Waterscapes (수경)  
Trees (나무)  
Underwater (수중 사진)  
Wildlife (야생동물)  
Other (기타)

**Editorial (에디토리얼)**

Daily Life (일상생활)  
Documentary (다큐멘터리)  
Environmental (환경)  
General News (일반소식)  
Photo Essay (포토에세이)  
Story Sports (스포츠 이야기)  
Other (기타)

**People (사람)**

Children (아이들)  
Fashion (패션)  
Beauty (미용)  
Portrait (인물)  
Travel (여행)  
Culture (문화)  
Wedding (웨딩)  
Family (가족)  
Other (기타)

**Fine art**  
(순수예술)

Abstract (추상)  
Conceptual (관념)  
Landscape (자연풍경)  
Nudes (누드)  
Photomanipulation (사진조작)

**Special (스페셜)**

Advertising (광고)  
Long Exposure (장노출)  
Night Photography (야경/야간촬영)  
Open Theme (오픈 테마)  
Panoramic (파노라믹)  
Street Photography (거리 사진)

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

**출품 규격:**

출품 규격은 아래와 같습니다.

- 파일은 \*%\$%#@로 형태로만 출품 가능합니다.
- \*%\$%#@ 또는 \*%\$%#@, \*%\$%#@이어야 합니다.
- 사진 가로 세로 중 긴 면을 기준으로 \*%\$%#@로 사이지를 유지합니다.
- \*%\$%#@/\*%\$%#@있으면 출품 전에 삭제하셔야 합니다.
- 사진 마진에 있는 \*%\$%#@는 출품 전에 삭제하셔야 합니다.

**\*해외 공모전 번역본과 출품 준비 정보는 프리미엄 회원과 골드 회원에게만 제공하고 있습니다.**

멤버십 관련 정보는 링크를 클릭해주세요. <https://bit.ly/2sqFQUu>

**저작권 관련 사항:**

이미지의 저작권은 작품을 출품한 사진작가에게 있으며, ND 어워드에 다음과 같은 이미지 사용을 허락합니다.

- 낮은 해상도의 사진을 ND 웹사이트에 사용할 수 있습니다.
- 어떠한 보상도 요구하지 않습니다.

제출된 사진들은 ND 어워드의 프로모션을 제외하고는 어떠한 마케팅 목적으로 사용되지 않습니다.

제출된 사진들과 우승 출품작을 포함하여 작품작들은 제 3자의 어떠한 상업성 용도로 사용되지 않으며 재판매 되지도 않습니다.

ND 어워드의 우승자들을 알리기 위한 프로모션으로 페이스북, 인스타그램과 같은 소셜 미디어에 우승작품들을 게시할 수 있습니다.

우승작의 작가의 이름과 사진은 ND 어워드의 광고 및 프로모션 목적으로 사용이 가능하며 이에 대한 추가 비용은 없음을 알려드립니다.

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

ND 어워드와 관련된 미디어 파트너 업체는 제 3자에 의해 무단으로 사용 혹은  
도용되는 이미지에 대한 어떠한 책임이 없음을 알려드립니다.

수상자 발표:

2019 년 11 월 24 일

상금:

• **2019 프로페셔널 그랜드 프라이즈**

프로 사진작가의 수상 내역은 아래와 같습니다.

**\$2,500 현금 (2019 년 1 월 3 일 기준 281 만 8,250 원)**

(카테고리 우승작 - \$2000 (2019 년 1 월 13 일 기준) + \$500 (2019 년 1 월  
13 일 기준))

- 올해의 ND 사진작가로 선정이 됩니다.
- ND 매거진 표지를 장식하게 됩니다.
- 갤러리 쇼케이스에 1 년 동안 전시됩니다.
- 수상작품들은 전세계로 홍보됩니다.
- 우승자 로고와 상장을 수여 받습니다.

• **2019 아마추어/비전문가 그랜드 프라이즈**

일반인/아마추어의 수상 내역은 아래와 같습니다.

**\$1,300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 146 만 5,490 원)**

(카테고리 우승작 - \$1000 (2019 년 1 월 13 일 기준) + \$300 (2019 년 1 월  
13 일 기준))

- 올해의 ND 디스커버리로 선정이 됩니다.
- ND 매거진 표지를 장식하게 됩니다.
- 갤러리 쇼케이스에 1 년 동안 전시됩니다.
- 수상작품들은 전세계로 홍보됩니다.
- 우승자 로고와 상장을 수여 받습니다.

• **2019 프로페셔널 카테고리 우승자**

6 개의 카테고리에서 우승작품을 선정하여 6 명의 수상자에게 다음과  
같은 현금 상금과 혜택을 드립니다.

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

아래 각각의 카테고리에 \$500 (2019 년 1 월 13 일 기준 56 만 3,650 원) 현금 상금을 수여합니다.

- ND Architectural Photographer of the Year - 올해의 ND 어워드 건축 사진작가

- ND Editorial Photographer of the Year - 올해의 ND 어워드 에디토리얼 사진작가

- ND Fine Art Photographer of the Year - 올해의 ND 어워드 파인 아트 사진작가

- ND Nature Photographer of the Year - 올해의 ND 어워드 자연풍경 사진작가

- ND People Photographer of the Year - 올해의 ND 어워드 피플 사진작가

- ND Special Category Photographer of the Year – 올해의 ND 어워드 스페셜 카테고리 사진작가

- ND 매거진 표지를 장식하게 됩니다.
- 갤러리 쇼케이스에 1 년 동안 전시됩니다.
- 수상작품들은 전세계로 홍보됩니다.
- 우승자 로고와 상장을 수여 받습니다.

● **2019 아마추어/비전문가 카테고리 수상자**

5 명의 수상자들은 아래의 현금 상금과 혜택을 받습니다.

**각각의 카테고리에 \$300 현금 상금이 수여됩니다. (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)**

- ND Architectural Discovery of the Year : \$300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)

- ND Discovery Photographer of the Year : \$300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)

- ND Discovery Photographer of the Year : \$300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)

- ND People Discovery of the Year : \$300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)

- ND Special Category Discovery of the Year : \$300 현금 상금 (2019 년 1 월 3 일 기준 33 만 8,100 원)

- ND 매거진 표지를 장식하게 됩니다.
- 갤러리 쇼케이스에 1 년 동안 전시됩니다.
- 수상작품들은 전세계로 홍보됩니다.
- 우승자 로고와 상장을 수여 받습니다.

기타 수상자들에게도 소정의 혜택이 있습니다.

#### 기타 사항:

#### 자주하는 질문:

**질문: 아주 오래전에 찍은 사진인데 출품이 가능한가요?**

답변: 네, 상관없습니다. 예전에 찍은 사진도 출품 가능합니다.

**질문: 다른 사진 콘테스트에서 상을 받은 적이 있는데, 같은 작품으로도 출품이 가능한가요?**

답변: 네, 이전의 콘테스트에 참여를 해서 상을 받았거나 현재 다른 콘테스트에 참여를 한 작품도 제출 가능합니다.

**질문: 사진에 로고나 글씨를 삽입할 수 있나요?**

답변: 로고나 글씨가 이미지의 중요한 부분 일 때만 허락이 가능하며 광고 카테고리 안에서만 허용이 됩니다.

해외 공모전 참여를 원하시는 분은 코리안포토그래픽으로 연락주세요.

자세한 정보 제공과 도움을 드리기 위해 이메일로만 문의를 받고 있습니다.

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)



이메일 문의: [koreanphotographic@gmail.com](mailto:koreanphotographic@gmail.com)

코리안 포토그래픽에서는 한국의 아마추어/프로 사진 작가님들이 언어의 장벽없이 해외 공모전에 참여할 수 있도록 도움을 드리고 있습니다. 각각의 해외 공모전의 심사 규격에 맞는 출품을 준비 할 수 있도록 도움을 드린 후 해외 공모전 접수를 대신 해드리고 있습니다.

**\*해외 공모전 번역본과 출품 준비 정보는 프리미엄 회원과 골드 회원에게만 제공하고 있습니다.**

멤버십 관련 정보는 링크를 클릭해주세요. <https://bit.ly/2sqFQUu>

다른 해외 사진 공모전 리스트 확인하러 가기: <https://bit.ly/2FyOAJ7>

**현금 상금 100 만원 이상** 해외 사진 공모전 참여하기: <https://bit.ly/2VRyCq6>

2019 니콘 Small World 사진전: <https://bit.ly/2RsdOXE>

2019 아프리카 지오그래픽 포토 콘테스트: <https://bit.ly/2ALS4f0>

2019 Leia Oscar Barnack 어워드: <https://bit.ly/2FAiV0H>

**영문 사진 포트폴리오 문의 하기:** 작품 사진과 자기소개 및 스토리를 한글로 보내주시면 전문 번역가가 정성스럽게 번역한 후 웹사이트 개발 전문가가 영문 포트폴리오 페이지를 만들어 드립니다.

해외로 출품을 원하시는 분, 은퇴 후 사진을 취미로 하시지만 국내 출품으로만 성이 차지 않으시는 아마추어/프로 사진 작가님들에게 추천해드리며, 사진 작품들이 해외로 홍보 될 수 있도록 도와드립니다.



면책 사항:

코리안 포토그래픽은 번역시 발생하는 오류에 대하여 어떠한 책임도 지지 않음을 알려드립니다. 만약, 오류를 발견하셨다면 바로 코리안 포토그래픽으로 수정 요청을 해주시길 바랍니다. 이 번역본은 2019 년 1 월 16 일에 완성이 되었습니다.

**코리안포토그래픽 해외 사진 공모전 번역본 IN 2019**

[www.koreanphotographic.com](http://www.koreanphotographic.com)